



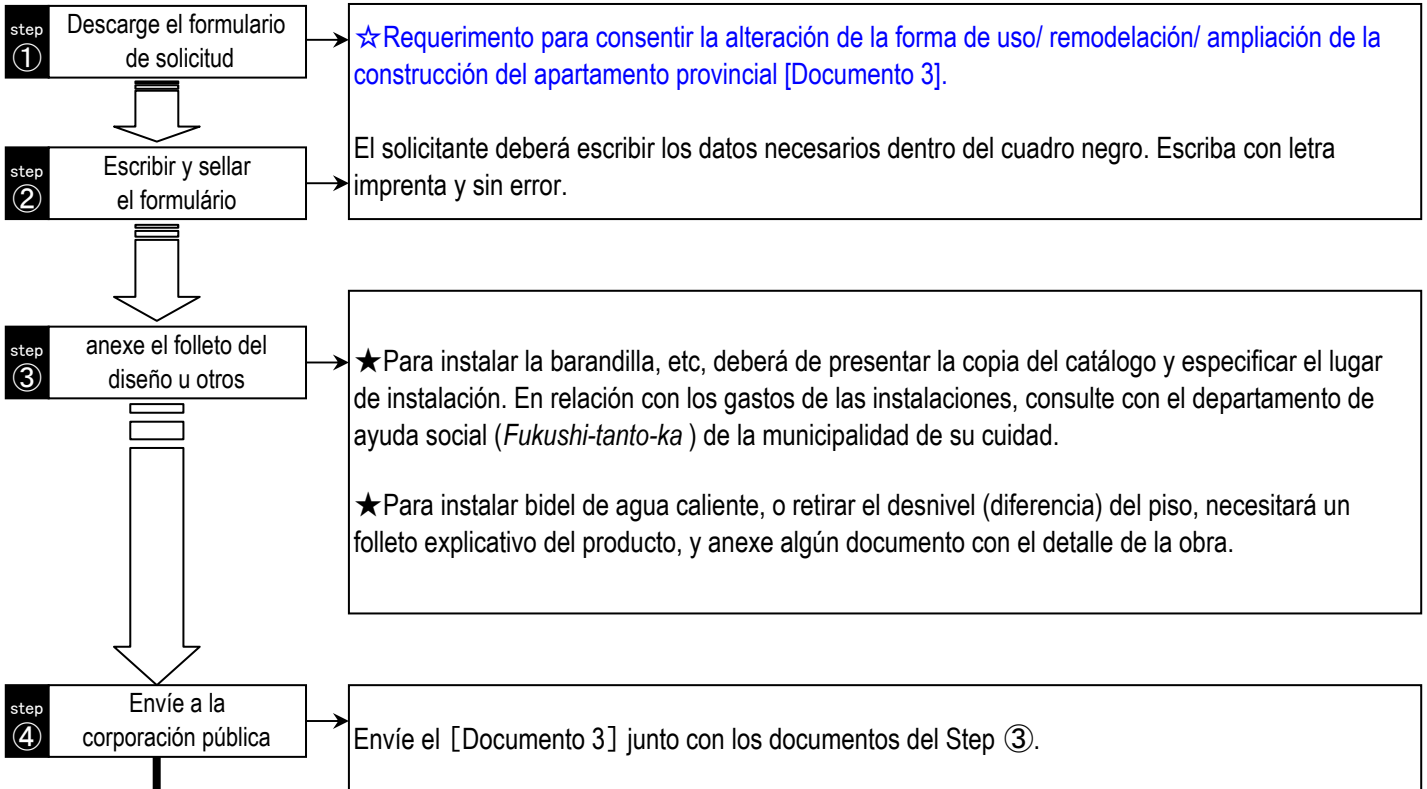
Trámites para consentir la autorización de la provincia para efectuar la alteración del apartamento provincial

En el apartamento provincial, no es permitido hacer agujeros en las paredes o instalar barandilla.

Si quisiera instalar una barandilla, o bidel de agua caliente, etc, deberá de presentar el formulario de 「Requerimiento para consentir la alteración de la forma de uso/ remodelación/ ampliación de la construcción del apartamento provincial [Documento 3]」 necesitará presentar un diseño junto con la especificación de la instalación correspondiente, despues de recibir la autorización de la provincia podrá instalar lo solicitado.

Atención! Al momento de devolver el apartamento, será necesario retirar las alteraciones hechas y dejarlo en el estado original.

Procedimientos de los trámites para consentir la autorización para efectuar la alteración del apartamento provincial:



Envíe los documentos a la corporación pública Jutaku Kyokyu Kousha de su región

| Seibu Shisho (Sucursal oeste) | Jutaku Sabisu-ka (región central) | Tobu Shisho (Sucursal este) |
|---|---|--|
| 〒 430 - 0929 Hamamatsu-shi Naka-ku Chuō 1 - 12 - 1 Ken Hamamatsu Sōgō Chōsha 9F | 〒 420 - 0853 Shizuoka-shi Aoi-ku Ōte-machi 9 - 18 Shizuoka Chuō Bldg 9F | 〒 410 - 0055 Numazu-shi Takashima Hon-chō 1 - 3 Ken Tōbu Sōgō Chōsha Honkan 2F |
| Shizuoka-ken Jutaku Kyokyu Kousha Seibu Shisho | Shizuoka-ken Jutaku Kyokyu Kousha Jutaku Sabisu-ka | Shizuoka-ken Jutaku Kyokyu Kousha Tobu Shisho |

REQUERIMIENTO PARA CONSENTIR LA ALTERACIÓN DE LA FORMA DE USO /
REMODELACIÓN / AMPLIACIÓN DE LA CONSTRUCCIÓN DEL APARTAMENTO PROVINCIAL

año mes día
年 月 日

Excmo. Gobernador de la provincia de Shizuoka
Sr. Director de la corporación pública Jutaku Kyokyu Kousha

| | | | |
|-----------------------------|--|-------------|------------|
| Nombre del danchi 住宅名 | danchi 団地 | bloque 棟 | apto 号室 |
| Nombre del titular 入居者氏名 | (印) | | |
| | (Si fuera rellenado por el titular no es necesario sellar) | | |
| Teléfono 電話番号 | Residencial: Celular: | | |

El requerimiento para consentir la alteración de la forma de uso / Remodelación / Ampliación de la construcción del apartamento provincial es conforme se especifica a continuación.

Prometo dejar en el estado original al momento de devolver el apartamento provincial.

次のとおり用途変更・模様替え・増築の承認を受けたいので、申請します。
なお、住宅を返還する際には、原状に回復することを誓約します。

| | |
|---|---|
| Contenido del requerimiento (Marque con un circulo el itens correspondiente del lado) 申請の内容 (該当する番号を○ で囲んでください) | 1 Instalación de barandilla 手すりの設置 (Lugar de instalación 設置箇所) 2 Retirar el desnivel (diferencia) del piso 段差の解消 (Lugar箇所) 3 Otros その他 () |
| Motivo de requerimiento 申請の理由 | |

Observación 備考

Necesitará presentar un diseño junto con la especificación de la instalación correspondiente, barandilla o quitar el desnivel del piso u otros.

手すりの設置、段差解消等を行う場合には、具体的内容を記載した図面等を添付してください。